Księga Psalmów

Psalm 93

**93:1**

G1519
PREP
Εἰς
Eis
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2250
N-ASF
ἡμέραν
hemeran
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4315
N-GSN
προσαββάτου,
prosabbatu,
–

G3753
ADV
ὅτε
hote
–

G2730
V-RPI-3S
κατῴκισται
katokistai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G1065
N-NSF
γῆ·
ge;
–

G136
N-NSM
αἶνος
ainos
–

G3592
N-GSF
ᾠδῆς
odes
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1138
N-PRI
Δαυιδ.
Dauid.
–

G3588
T-NSM
Ὁ
Ho
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G936
V-AAI-3S
ἐβασίλευσεν,
ebasileusen,
–

G2143
N-ASF
εὐπρέπειαν
euprepeian
–

G1746
V-ANI-3S
ἐνεδύσατο,
enedysato,
–

G1746
V-ANI-3S
ἐνεδύσατο
enedysato
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G1411
N-ASF
δύναμιν
dynamin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4024
V-ANI-3S
περιεζώσατο·
periedzosato;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1063
PRT
γὰρ
gar
–

G4732
V-AAI-3S
ἐστερέωσεν
estereosen
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G3611
V-PMPAS
οἰκουμένην,
oikumenen,
–

G3748
RI-NSF
ἥτις
hetis
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G4531
V-FPI-3S
σαλευθήσεται.
saleuthesetai.
–

**93:2**

G2092
A-NSM
ἕτοιμος
hetoimos
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2362
N-NSM
θρόνος
thronos
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G5119
ADV
τότε,
tote,
–

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G165
N-GSM
αἰῶνος
aionos
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G1510
V-PAI-2S
εἶ.
ei.
–

**93:3**

G1869
V-AAI-3P
ἐπῆραν
eperan
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G4215
N-NPM
ποταμοί,
potamoi,
–

–
N-VSM
יהוה,
יהוה,
–

G1869
V-AAI-3P
ἐπῆραν
eperan
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G4215
N-NPM
ποταμοὶ
potamoi
–

G5456
N-APF
φωνὰς
fonas
–

G846
D-GPM
αὐτῶν·
auton;
–

**93:4**

G575
PREP
ἀπὸ
apo
–

G5456
N-GPF
φωνῶν
fonon
–

G5204
N-GPN
ὑδάτων
hydaton
–

G4183
A-GPN
πολλῶν
pollon
–

G2298
A-NPM
θαυμαστοὶ
thaumastoi
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

–
N-NPM
μετεωρισμοὶ
meteorismoi
–

G3588
T-GSF
τῆς
tes
–

G2281
N-GSF
θαλάσσης,
thalasses,
–

G2298
A-NSM
θαυμαστὸς
thaumastos
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G5308
A-DPM
ὑψηλοῖς
hypselois
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

–
N-NSM
יהוה.
יהוה.
–

**93:5**

G3588
T-NPN
τὰ
ta
–

G3142
N-NPN
μαρτύριά
martyria
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G4104
V-APD-3P
ἐπιστώθησαν
epistothesan
–

G4970
ADV
σφόδρα·
sfodra;
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G3624
N-DSM
οἴκῳ
oiko
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G4241
V-PAI-3S
πρέπει
prepei
–

–
N-ASN
ἁγίασμα,
hagiazma,
–

–
N-VSM
יהוה,
יהוה,
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-ASF
μακρότητα
makroteta
–

G2250
N-GPF
ἡμερῶν.
hemeron.
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).